

Envoi par courriel

Québec, le 27 juin 2006

Monsieur Joel Forrest
Directeur, Affaires réglementaires
TransCanada
450 – 1st Street SW
Calgary, AB, T2P 5H1

230

Projet d'implantation du terminal
méthanier Énergie Cacouna

Cacouna

DQ28

6211-04-005

Objet : Projet d'implantation du terminal méthanier Énergie Cacouna

Monsieur,

En référence au dossier mentionné, la commission d'examen conjoint chargée de l'étude de ce dossier désire obtenir l'information complémentaire suivante :

À la demande d'avis de la commission conjointe faite à Pêches et Océans Canada, ce dernier stipule dans sa réponse que (DB41, p. 5) :

« Comme le secteur de Cacouna est utilisé par des femelles et des jeunes (du béluga) en été (Michaud, 1993, Pesca, 2006), il est essentiel d'éviter tout dérangement en interdisant la pose de palplanches par vibrofonceur et par battage de la mi-juin à la mi-septembre ».

À la lumière de cette exigence de Pêches et Océans Canada, la commission souhaite connaître la façon dont le promoteur prévoit planifier ses travaux de construction du quai d'amarrage et de la jetée.

Une réponse rapide de votre part serait appréciée, soit d'ici le 3 juillet prochain, compte tenu de l'échéancier de la commission.

Il est également possible que d'autres questions vous soient acheminées ultérieurement au cours de la période du mandat.

Nous vous remercions de l'attention que vous porterez à cette demande et vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Monique Gélinas
Coordonnatrice du secrétariat
de la commission

c.c. : M. Ken Taylor